

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

ärinimi: Osaühing Canderos Trade

registrikood: 10726778

tänava/talu nimi, Kimsi tee 18

maja ja korteri number:

küla: Pringi küla

vald: Viimsi vald

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 74001

telefon: +372 6070165

faks: +372 6070166

e-posti aadress: triin@casastudio.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Lühiajalised finantsinvesteeringud	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 4 Varud	11
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	12
Lisa 6 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	12
Lisa 7 Sidusettevõtjate aktsiad ja osad	12
Lisa 8 Materiaalne põhivara	13
Lisa 9 Laenukohustused	14
Lisa 10 Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 11 Osakapital	15
Lisa 12 Müügitulu	16
Lisa 13 Tööjõukulud	16
Lisa 14 Seotud osapooled	16
Lisa 15 Sündmused pärast bilansipäeva	17
Aruande allkirjad	18
Vandeauditori aruanne	19

Tegevusaruanne

OÜ Canderos Trade põhitegevusalaks on finantsinvesteeringud logistika valdkonnas läbi Freselle OÜ, Estonian Spirit OÜ ettevõtetes ja kaubandus-vahendustegevus. Ettevõtte asutati 6. veebruaril 2001.

2013 aasta ettevõtte käive oli 273583 eurot, millest kaupade müügikäive 223913 eurot ca 82% (2012: 877481/590189 67%).

Majandusaasta lõppes 53 tuhande eurose kasumiga.

2014 aasta eesmärgiks on laiendada jätkuvalt logistika valdkonnas.

Ettevõtte töötajate arv 2013. aasta lõpuks oli 3 inimest ja makstud palkade kogusumma 29 tuhat eurot. Juhatus koosnes kahest liikmest, kellele maksti tasusid 7,7 tuhat eurot.

Finantssuhtarvud	2013	2012
Puhaskasumi marginaal (Puhaskasum/Müügitulu)	19,46%	48,21%
Ärikasumi marginaal (Ärikasum/Müügitulu)	-21,23%	15,41%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (Käibevarad / Lühiajal.kohust.)	3,01	3,33
Omakapitali määr (Omakapital / Koguaktivad)	62,37%	64,08%

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	5 043	20 803	
Finantsinvesteeringud	0	5 281	2
Nõuded ja ettemaksed	997 585	444 606	3
Varud	239 160	249 769	4
Kokku käibevara	1 241 788	720 459	
Põhivara			
Investeeringud tütar- ja sidusettevõtjatesse	501 565	395 345	6,7
Nõuded ja ettemaksed	0	563 000	3
Materiaalne põhivara	1 344 097	1 243 124	8
Kokku põhivara	1 845 662	2 201 469	
Kokku varad	3 087 450	2 921 928	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	106 293	101 521	9
Võlad ja ettemaksed	306 065	114 482	10
Kokku lühiajalised kohustused	412 358	216 003	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	749 269	833 347	9
Kokku pikaajalised kohustused	749 269	833 347	
Kokku kohustused	1 161 627	1 049 350	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	11
Kohustuslik reservkapital	256	256	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 869 766	1 446 709	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	53 245	423 057	
Kokku omakapital	1 925 823	1 872 578	
Kokku kohustused ja omakapital	3 087 450	2 921 928	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Müügitulu	273 583	877 481	12
Muud äritulud	27	13 747	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-125 590	-575 439	
Mitmesugused tegevuskulud	-102 340	-118 947	
Tööjõukulud	-29 200	-25 405	13
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-36 419	-35 169	
Muud ärikulud	-38 141	-1 042	
Kokku ärikasum (-kahjum)	-58 080	135 226	
Kasum (kahjum) tütar- ja sidusettevõtjatelt	106 221	318 105	6,7
Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt	-1 508	-984	
Intressikulud	-27 302	-29 120	
Muud finantstulud ja -kulud	33 914	-170	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	53 245	423 057	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	53 245	423 057	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-58 080	135 226	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	36 419	35 169	8
Kokku korrigeerimised	36 419	35 169	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	2 401	20 825	
Varude muutus	10 609	199 366	4
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	69 190	-24 346	
Makstud intressid	-17 692	0	
Kokku rahavood äritegevusest	42 847	366 240	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-3 750	0	
Tasutud tütarettevõtjate soetamisel	0	-5 330	
Laekunud tütarettevõtjate müügist	0	58 221	
Laekunud muude finantsinvesteeringute müügist	3 773	0	
Antud laenud	0	-220 000	
Antud laenude tagasimaksed	20 000	0	
Laekunud intressid	21 499	14	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	41 522	-167 095	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	17 500	146 500	9
Saadud laenude tagasimaksed	-107 186	-318 136	9
Arvelduskrediidi saldo muutus	328	2 762	9
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-1 198	0	
Makstud intressid	-6 537	-14 899	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-97 093	-183 773	
Kokku rahavood	-12 724	15 372	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	20 803	5 601	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-12 724	15 372	
Valuutakursside muutuste mõju	-3 036	-170	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	5 043	20 803	

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2011	2 556	256	1 611 709	1 614 521
Vigade parandamise mõju	0	0	-165 000	-165 000
Korrigeeritud saldo 31.12.2011	2 556	256	1 446 709	1 449 521
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	423 057	423 057
31.12.2012	2 556	256	1 869 766	1 872 578
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	53 245	53 245
31.12.2013	2 556	256	1 923 011	1 925 823

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Osaühing Canderos Trade („ettevõtte”) raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid. Kasumi kirjendamiseks on kasutatud kasumiaruande skeemi 1. Aruanne on koostatud eurodes.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Lisarea nimetus	31.12.2012	Muutus	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	1 611 709	-165 000	1 446 709

Vigade korrigeerimine

Eelmiste perioodide jaotamata kasumit korrigeeritud 2011. aasta müüduks, kuid kuludes kajastamata kinnistu bilansilise maksumusega.

Raha

Rahavoogude aruande real “Raha ja pangakontod” kajastatakse kassas olevat sularaha ning arvelduskontode jääke.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas toimunud tehingud on raamatupidamises kajastamisel ümber hinnatud tehingupäeval kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursi järgi. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused on aastaaruandes esitatud bilansi kuupäeval kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursi järgi. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tuludes ja kuludes.

Finantsinvesteeringud

Kõik finantsvarad võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara eest makstud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab ka kõiki finantsvara soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. Pärast algset arvelevõtmist kajastatakse kõiki finantsvarasid õiglases väärtuses.

Tütar- ja sidusettevõtjate aktsiad või osad

Sidusettevõtja on ettevõtte, mille üle investoril on oluline mõju, kuid mis ei ole tütarettevõtja. Sidusettevõtjate aktsiad ja osad on bilansis kajastatud kasutades kapitaliosaluse meetodit, mida kasumiaruandes kajastatakse real “Finantstulud ja -kulud”.

Nõuded ja ettemaksed

Ostjate laekumata arvete hindamine

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Ostjatelt laekumata arved, mille laekumistähtajast on möödas rohkem kui 360 päeva, on hinnatud ebatõenäoliselt laekuvateks, kantud aruandeperioodi kuludesse ning bilansis näidatud miinuskärgiga. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

Nõuded teiste osapoolte vastu kajastatakse soetusmaksumuses. Intressitulu nõuetelt kajastatakse kasumiaruande real Finantstulud.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses.

Varude soetusmaksumuse kindlaksmääramisel kasutatakse individuaalmaksumuse meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 1278 eurot ja kasuliku elueaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik eluiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 1278 eurot kantakse 100%-liselt kulusse vara kasutusele võtmise hetkel.

Materiaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Edaspidi kajastatakse materiaalsel põhivara bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud amortisatsioon.

Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarse amortisatsiooni meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust elueast. Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

Maa 0%

Ehitised ja rajatised 3-15%

Masinad ja seadmed 5-20%

Muu inventar 20-40%

Vara amortiseerimine lõpetatakse kui vara lõppväärtus, milleks on summa, mida kontsern saaks vara võõrandamisel täna, juhul kui vara oleks sama vana ja samas seisukorras, nagu ta on eeldatavasti tema kasuliku eluea lõppedes, ületab tema bilansilist jääkmaksumust.

Materiaalse põhivara amortisatsioonimeetodid, -normid ja lõppväärtused vaadatakse üle vähemalt iga majandusaasta lõpul ja kui uued hinnangud erinevad eelnevatest, kajastatakse muutused raamatupidamislike hinnangute muutustena, s.t edasiulatuvalt.

Rendid

Kapitalirendi tingimustel soetatud vara võetakse rentniku bilansis arvele vara soetusmaksumuses. Kapitalirendi tingimustel soetatud varade amortisatsiooniperioodiks on vara kasulik tööiga või rendiperiood, olenevalt sellest, mis on lühem. Kapitalirendi tingimustel müüdud vara kajastatakse rendileandja bilansis nõudena kapitalirenti tehtud netoinvesteeringu summas. Rendimaksud jagatakse finantskuluks / -tuluks ja rendikohustuse / -nõude tasumiseks.

Kasutusrendi puhul kajastab renditavat vara oma bilansis rendileandja. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt rendileandja poolt tuluna ning rentniku poolt kuluna.

Finantskohustused

Finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Edaspidi kajastatakse finantskohustusi nende korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantskohustustega kaasnev intressikulu kajastatakse kasumiaruande real Finantskulud.

Finantskohustuse kajastamine lõpetatakse siis, kui see on tasutud, tühistatud või aegunud.

Tulud

Tulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsii alusel. Tulud kirjendatakse raamatupidamises siis, kui müüdud toote või teenuse omandiõigus on üle läinud ostjale ja ettevõtte on tekkinud summale nõudeõigus. Müük on kajastatud netorealiseerimise maksumuses, mis ei sisalda makse. Teiste osapoolte ja firmade nimel tehtud tehingud ei kajastu ettevõtte kasumiaruandes.

Kulud

Kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsii alusel. Ärikulude esitamise aluseks on tulude-kulude vastavuse printsiip.

Maksustamine

Tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis mitte ettevõtete kasumit, vaid väljamakstavaid dividende. Alates 1. jaanuarist 2008. a on maksumääraks 21/79 netodividendidelt. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks vaba omakapitali väljamaksmisel dividendidena.

Dividendide maksmisega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide väljakuulutamise hetkel kasumiaruandes kuluna.

Seotud osapooled

Aastaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- omanikke
- tegev- ja kõrgemat juhtkonda
- teisi samasse konsolideerimisgruppi kuuluvaid ettevõtteid
- eespool loetletud isikute pereliikmeid ja nende poolt kontrollitavaid või selle olulise mõju all olevaid ettevõtteid

Lisa 2 Lühiajalised finantsinvesteeringud

(eurodes)

		Kokku
	Fondiosakud	
31.12.2011	6 265	6 265
Kasum (kahjum) müügist ja ümberrhindlusest	-984	-984
31.12.2012	5 281	5 281
Müük müügihinnas või lunastamine	-3 773	-3 773
Kasum (kahjum) müügist ja ümberrhindlusest	-1 508	-1 508
31.12.2013	0	0

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi	
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul
Nõuded ostjate vastu	2 333	2 333	0
Ostjatelt laekumata arved	2 333	2 333	0
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	241	241	0
Muud nõuded	995 011	995 011	0
Laenunõuded	976 724	976 724	0
Intressinõuded	18 287	18 287	0
Kokku nõuded ja ettemaksed	997 585	997 585	0

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi	
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul
Nõuded ostjate vastu	2 427	2 427	0
Ostjatelt laekumata arved	2 427	2 427	0
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1 509	1 509	0
Muud nõuded	1 002 631	439 631	563 000
Laenunõuded	996 722	433 722	563 000
Intressinõuded	5 909	5 909	0
Ettemaksed	1 039	1 039	0
Muud makstud ettemaksed	1 039	1 039	0
Kokku nõuded ja ettemaksed	1 007 606	444 606	563 000

Lisa 4 Varud

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Müügiks ostetud kaubad	239 160	249 769
Kokku varud	239 160	249 769

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2013		31.12.2012	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	0	884	578	0
Üksikisiku tulumaks	0	375	0	266
Sotsiaalmaks	0	762	0	588
Kohustuslik kogumispension	0	46	0	36
Töötuskindlustusmaksed	0	69	0	75
Intress	0	29	0	3
Ettemaksukonto jääk	241		931	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	241	2 165	1 509	968

Lisa 6 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad

(eurodes)

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon					
Tütarettevõtja registrikood	Tütarettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määr (%)	
				31.12.2012	31.12.2013
10265372	Freselle OÜ	Eesti	ekepedeerimine	50	50

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon:			
Tütarettevõtja nimetus	31.12.2012	Kasum(kahjum) kapitaliosaluse meetodil	31.12.2013
Freselle OÜ	99 935	89 586	189 521
Kokku	99 935	89 586	189 521

Lisa 7 Sidusettevõtjate aktsiad ja osad

(eurodes)

Sidusettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon: 2013					
Sidusettevõtja registrikood	Sidusettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määr (%)	
				31.12.2012	31.12.2013
10923734	Tahku Invest OÜ	Eesti	kinnisvaraarendus	10.60	10.60
10918221	Cargohunters AS	Eesti	meretransport	33.33	33.33
10424155	Estonian Spirit OÜ	Eesti	teraviljapiirituse tootmine	25	25

Sidusettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon			
Sidusettevõtja nimetus	31.12.2012	Kasum(kahjum) kapitaliosaluse meetodil	31.12.2013
Tahku Invest OÜ	607	0	607
Cargohunters AS	0	7 474	7 474
Estonian Spirit OÜ	294 802	9 161	303 963
Kokku	295 409	16 635	312 044

Lisa 8 Materiaalne põhivara

(eurodes)

						Kokku
	Maa	Ehitised	Transpordi- vahendid	Masina- ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2011						
Soetusmaksumus	0	1 172 283	0	0	28 622	1 200 905
Akumuleeritud kulum	0	-131 598	0	0	-28 622	-160 220
Jääkmaksumus	0	1 040 685	0	0	0	1 040 685
Amortisatsioonikulu	0	-35 169	0	0	0	-35 169
Ümberklassifitseerimised	237 608	0	0	0	0	237 608
Ümberklassifitseerimine varudega	237 608	0	0	0	0	237 608
31.12.2012						
Soetusmaksumus	237 608	1 172 283	0	0	28 622	1 438 513
Akumuleeritud kulum	0	-166 767	0	0	-28 622	-195 389
Jääkmaksumus	237 608	1 005 516	0	0	0	1 243 124
Ostud ja parendused	160 000	0	15 000	15 000	0	175 000
Amortisatsioonikulu	0	-35 169	-1 250	-1 250	0	-36 419
Allahindlused väärtuse languse tõttu	-37 608	0	0	0	0	-37 608
31.12.2013						
Soetusmaksumus	360 000	1 172 283	15 000	15 000	28 622	1 575 905
Akumuleeritud kulum	0	-201 936	-1 250	-1 250	-28 622	-231 808
Jääkmaksumus	360 000	970 347	13 750	13 750	0	1 344 097

Lisa 9 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Arvelduskrediit	31 849	31 849			2,75	EUR	17.07.2014
Omanikulaen	15 500	15 500				EUR	31.12.2014
Muu laen	9 800	9 800				EUR	31.12.2014
Lühiajalised laenud kokku	57 149	57 149					
Pikaajalised laenud							
Pangalaen	402 633	45 473	236 690	120 470	1,272	EUR	14.05.2022
Kapitalirent	10 052	3 671	6 381	0	3,142	EUR	15.08.2016
Muu laen	385 728	0	385 728	0		EUR	
Pikaajalised laenud kokku	798 413	49 144	628 799	120 470			
Laenukohustused kokku	855 562	106 293	628 799	120 470			

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Arvelduskrediit	31 521	31 521			2,75	EUR	17.07.2014
Omanikulaen	40 000	40 000					
Muu laen	30 000	30 000					
Lühiajalised laenud kokku	101 521	101 521					
Pikaajalised laenud							
Pangalaen	447 618	0	447 618		1,272	EUR	14.05.2022
Muu laen	385 729	0	385 729			EUR	
Pikaajalised laenud kokku	833 347	0	833 347				
Laenukohustused kokku	934 868	101 521	833 347				

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus

	31.12.2013	31.12.2012
Ehitised	970 348	1 005 516
Kokku	970 348	1 005 516

Lisa 10 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	183 765	183 765
Võlad töövõtjatele	6 623	6 623
Maksuvõlad	2 165	2 165
Muud võlad	111 379	111 379
Intressivõlad	111 379	111 379
Saadud ettemaksed	2 133	2 133
Muud saadud ettemaksed	2 133	2 133
Kokku võlad ja ettemaksed	306 065	306 065
	31.12.2012	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	4 909	4 909
Võlad töövõtjatele	13 046	13 046
Maksuvõlad	968	968
Muud võlad	94 976	94 976
Intressivõlad	93 796	93 796
Muud viitvõlad	1 180	1 180
Saadud ettemaksed	583	583
Muud saadud ettemaksed	583	583
Kokku võlad ja ettemaksed	114 482	114 482

Lisa 11 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 12 Müügitulu

(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	273 583	694 579
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	273 583	694 579
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Araabia Ühendemiraadid	0	182 902
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	0	182 902
Kokku müügitulu	273 583	877 481
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Kodutarvete jaemüük	223 913	590 189
Muu	49 670	44 390
Kinnistu müük	0	60 000
Metalli müük	0	182 902
Kokku müügitulu	273 583	877 481

Lisa 13 Tööjõukulud

(eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	21 985	18 902
Sotsiaalmaksud	7 215	6 503
Kokku tööjõukulud	29 200	25 405
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	3	3

Lisa 14 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013		31.12.2012	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Tütarettevõtjad	942 359	0	0	0
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	15 500	22 301	40 228

2013	Ostud	Müügid	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	
Tütarettevõtjad	1 418	30 100	0	0	
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	0	174 500	39 000	
2012	Ostud	Müügid	Antud laenud	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Tütarettevõtjad	0	0	563 000	0	0
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	4 724	62 302	20 000	96 500	59 400

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2013	2012
Arvestatud tasu	7 669	7 669

Lisa 15 Sündmused pärast bilansipäeva

Canderos Trade OÜ loobub 563 000 EUR laenunõudest tütarettevõtja vastu ja suunab selle osa nimiväärtuse suurendamise eest tasumiseks.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 16.09.2015

Osaühing Canderos Trade (registrikood: 10726778) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MARKO LASTIK	Juhatuse liige	16.09.2015

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Osaühing Canderos Trade osanikule

Oleme auditeerinud Osaühing Canderos Trade raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2013, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 4 kuni 17, on kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arv näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Osaühing Canderos Trade finantsseisundit seisuga 31.12.2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Mai Palmipuu

Vandeaudiitori number 384

Assertum Audit OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 62

A.H.Tammsaare tee 47, Tallinn 11316

16.09.2015

Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing Canderos Trade (registrikood: 10726778) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MAI PALMIPUU	Vandeaudiitor	16.09.2015

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 869 766
Aruandeaasta kasum (kahjum)	53 245
Kokku	1 923 011
Jaotamine	
Kokku	1 923 011

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mööbli, valgustite ja muude kodutarvete jaemüük	4759	223913	81.84%	Jah
Ärinõustamine jm- juhtimisalane nõustamine	70221	30000	10.97%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Marko Lastik	37202272728		2556 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6070165
Faks	+372 6070166
E-posti aadress	triin@casastudio.ee